



150 AÑOS 年
ESPAÑA JAPÓN
日本スペイン

TRATADO DE 1868:

Los cimientos de la amistad

Japón-España

150 AÑOS,
150 LIBROS

Esta exposición forma parte de los eventos programados
en la Universidad de Zaragoza para conmemorar
el 150 Aniversario del establecimiento
de las relaciones diplomáticas
entre Japón y España



Facultad de
Filosofía y Letras
Universidad Zaragoza



Biblioteca
Universidad Zaragoza



Vicerectorado de
Cultura y Proyección Social
Universidad Zaragoza



Embajada del Japón en España



JAPAN FOUNDATION
国際交流基金

JAPÓN // ESPAÑA
Relaciones a través del Arte

Proyecto I+D HAR2014-55851-P

Japón
Grupo de investigación
DGA - UNIVERSIDAD DE ZARAGOZA

Exposición

Del 16 de abril
al 30 de junio



Biblioteca de Humanidades María Moliner
de la Universidad de Zaragoza

El 12 de noviembre de 1868, Japón y España firmaron el Tratado de Amistad, Comercio y Navegación. Por este Tratado, ambos países establecieron relaciones diplomáticas y comerciales. Desde entonces, japoneses y españoles han venido cultivando sus relaciones de amistad.

Gracias al firme desarrollo de las relaciones, hoy, Japón y España se han convertido en socios estratégicos. Ambos pueblos comparten valores fundamentales como la democracia, la libertad y el imperio de la ley, aprecian mutuamente sus ricas culturas y colaboran estrechamente en múltiples ámbitos tanto en el plano bilateral como en el multilateral.

Por eso, este año, celebramos el 150 aniversario del establecimiento de relaciones entre nuestros dos países. Desde la Embajada de Japón en España, recordamos los hechos históricos, nos felicitamos por los grandes logros y nos imaginamos el futuro de nuestras relaciones. Es momento de reflexión y proyección pensando en los años venideros. En este marco del 150 aniversario, la exposición *Tratado de 1868: Los cimientos de la amistad Japón-España* pretende resaltar algunos de los acontecimientos históricos más destacados.

**TRATADO
DE 1868:
LOS CIMIENTOS
DE LA AMISTAD
JAPÓN-ESPAÑA**

**150 AÑOS,
150 LIBROS**

Si bien desde los primeros contactos entre españoles y japoneses en el siglo ^{xvi} se redactaron formidables textos que describían al País del Sol Naciente y a su singular cultura, fue partir de 1868 cuando los libros sobre Japón publicados en España comenzaron gradualmente a multiplicarse.

Durante la era Meiji (1868-1912) destacaron las obras que reflejaron la fascinación por la cultura nipona y la veloz modernización de la nación asiática. Ya en la segunda mitad del siglo ^{xx} aparecieron los trabajos de la primera generación de japonólogos en España, que han sido los cimientos de los actuales estudios universitarios. En especial desde la década de los 80, las investigaciones en nuestro país sobre distintos aspectos de Japón (historia, sociedad, economía, política, derecho, religiones y filosofía, artes y literatura) han crecido exponencialmente, así como la traducción de sus textos literarios clásicos y actuales más importantes.

La Universidad de Zaragoza tiene una larga tradición en el estudio y enseñanza de la cultura y la sociedad niponas. Cuenta con grupos de investigación, con títulos universitarios propios sobre Japón y con colecciones editoriales específicas (Prensas de la Universidad de Zaragoza). Por esta razón se suma a la conmemoración de los 150 años de relaciones diplomáticas exponiendo una selección de 150 libros de los fondos de su Biblioteca que permiten apreciar el desarrollo de los estudios sobre Japón en España.